

COMUNICADO DE PRENSA

22 de octubre, 2020

Contacto: Monique De La Garza, secretaria de ciudad, 562.570.6101,
CityClerk@longbeach.gov

**La secretaria de la ciudad anuncia servicios
automáticos de interpretación en español para las
reuniones del ayuntamiento de Long Beach**
Las solicitudes por adelantado ya no son necesarias

Long Beach, CA - La ciudad de Long Beach ha comenzado a proporcionar interpretación al español durante las reuniones del Concejo Municipal en tiempo real, y ya no se requieren solicitudes para el servicio. La información de acceso telefónico para interpretación en español se publicará en la página [de inicio de la secretaría de la ciudad](#) el día de cada reunión.

Tradicionalmente, la Ciudad ha proporcionado servicios de interpretación, previa solicitud, para las reuniones del Concejo Municipal. Con la pandemia de COVID-19 afectando las reuniones en persona, la Ciudad pasó a las reuniones por teleconferencia y en agosto de 2020, la Oficina del Secretario Municipal implementó tecnología para comenzar a ofrecer [estos servicios en](#) español, jemer y tagalo a pedido. En septiembre, el Concejo Municipal de Long Beach votó para proporcionar interpretación en español en las reuniones del Concejo Municipal como un servicio estándar, y está incluido en el Presupuesto del Año Fiscal 2021.

Las personas aún pueden solicitar intérpretes en jemer y tagalo comunicándose con la Oficina del Secretario Municipal 24 horas antes de la reunión, con información de acceso telefónico para escuchar las reuniones en los idiomas solicitados publicados en la [página de inicio de la secretaría de la ciudad](#) el día de cada reunión.

La Ciudad mantiene su compromiso de eliminar las barreras del idioma para garantizar un acceso equitativo a los servicios disponibles de la Ciudad. Aprenda más sobre la [Póliza de acceso a idiomas](#) de la ciudad de Long Beach. Para obtener información adicional y ayuda con la solicitud de servicios de interpretación para las reuniones del Concejo Municipal, visite el sitio web del secretario municipal longbeach.gov/cityclerk.

Para obtener la información más reciente sobre COVID-19, con detalles sobre todo lo que la ciudad de Long Beach está haciendo para mantener seguros a sus residentes, visite longbeach.gov/COVID19 y siga a @LongBeachCity en Facebook, Twitter e Instagram.

Acerca de la ciudad de Long Beach

Hogar de aproximadamente 480,000 personas, la innovadora y galardonada ciudad de Long Beach ofrece todas las comodidades de clase mundial de una gran ciudad metropolitana, al tiempo que mantiene un fuerte sentido de vecindarios individuales y diversos ubicados juntos a lo largo de la costa de California. Como ciudad independiente de servicio completo, Long Beach alberga el Queen Mary, el Acuario del Pacífico, varios museos y teatros, un distrito escolar altamente calificado, el aeropuerto de Long Beach y el puerto de Long Beach. La ciudad también tiene una universidad y un colegio universitario de la ciudad muy respetados, dos ranchos históricos, cinco hospitales, cinco campos de golf, 171 parques, millas de playas, marinas y senderos para bicicletas.

Para obtener más información sobre la ciudad de Long Beach, visite <http://longbeach.gov/>. Síguenos en las redes sociales para mantenerse al día con las últimas noticias: [Facebook](#), [Twitter](#), [Instagram](#) y [YouTube](#).

###